

# LA AURORA SOCIAL

Vocero defensor de la Clase Obrera Centro-americana

Director,  
Gerardo Vega C.

EL PROGRESO ES UN CONJUNTO DE VERDADES CONQUISTADAS

Editor,  
Ovidio Rojas

AÑO I

APARECERÁ CUATRO VECES DURANTE EL MES:—LOS JUEVES

Núm. 24

## Bennett, Rojas y Fernández

BANQUEROS

SIEMPRE CONTINUAN OFRECIENDO A SUS CLIENTES:

- 1.— Absoluta seguridad para su dinero
- 2.— Cordialidad, cortosía y buen trato
- 3.— Horas de despacho no igualadas
- 4.— Los mejores tipos de interés sobre depósitos en cuenta corriente, á la vista y á plazo fijo.

Deseamos probarle todo é invitamos su cuenta y negocios

Agencia en Cartago:

Nicolás Casasola Ortiz

Gran Almacén  
de Ropa Hecha  
ROBERT H<sup>NOS.</sup>



Grandes Novedades  
Visite Ud. este Almacén

Retratos  
y Marcos



Soy agente de la única afamada fábrica de retratos y marcos de los Estados Unidos, la que hasta la fecha hace los retratos más perfectos y como los deseen los que quieren tener en su casa un buen trabajo. Se hacen al crayón, acuarela, al olio, al pastel y en colores como también en grupos de familia. Cualquier persona, por mi medio, puede adquirir una ó más copias y en los tamaños que se necesitan. Para dar mejores detalles y referencias al respecto, diríjase á Modesto Rois, apartado de correos número 842.—San José.

Nueva Empresa Nacional de Funeraria

— Recientemente establecida en San José —  
Se ha trasladado á la casa que ocupó "La Candéal" en Cuesta de Moras

SERVICIO NOCTURNO PERMANENTE

En condiciones especiales para vender barato, ofrecemos nuestros efectos de Funeraria al público josefino. Contamos con todo lo que el uso moderno requiere en cuanto á forma, adorno y lujo atañe.

Los materiales que empleamos son importados directamente por nosotros de casas americanas y europeas.

Por el momento disponemos de carro nuevo bastante bueno y á fines del mes pasado nos llegó uno superior.

De manera, pues, que la condición de ser nosotros operarios y no tener que pagar precios de reventa por materiales, pone nuestros precios libres de toda competencia.

En el local indicado pueden verse las obras que ofrecemos. Cualquier visita nos será grato recibirla.

TELÉFONO NÚMERO 330

MANUEL CAMPOS HNOS

## Zapatería

— DE —

Elias Sánchez A.

Situada en la Calle de la Estación, 50 varas al Este de "La Cabaña."

Se elabora calzado cosido ó clavado.

Hormas al estilo americano, francés y español.



Imitada por todos



Igualada por ninguno

## La Dahlia

Contiguo á Assmann

Café, Té y Chocolate

siempre á la orden

Pastelería variada. + Frescos de toda clase. Los mejores helados de San José. + Fresas y crema todos los días. + Aseo esmerado.

## LA POLAR

Fábrica de Velas de Esperma

100 varas al Sur del Edificio Mauro Fernández

Teléfono 126

Apartado 756

Especialidad en la fabricación de velas finas para climas cálidos.—CESAREO G. GARCÍA.

Señor:

Para todos los trabajos de Hojalatería y Fontanería que usted necesite, busque á

**ILDEFONSO VEGA**

que es un hojalatero y fontanero práctico y entendido. Lo puede encontrar en la casa número 56, 8ª Avenida Este, frente á la antigua Cárcel de mujeres, hoy Casa de Refugio.

HAGA Ud. SUS COMPRAS EN LA SEVILLANA 50 v. al N. de la Botica Oriental

CARPINTERIA

EBANISTERIA

Pase á este TALLER y se convencerá

# JOSE FLORES C.

Trabajos garantizados Precios sumamente bajos

COLCHONERIA

SILLERIA

Está situado en Cuesta de Moras

## Un consejo á los patrones

(Párrafos de un libro  
en preparación.)

El obrero no es un esclavo vuestro. Marchita su vida y desgasta sus fuerzas en provecho de un caudal que aumenta, de una renta propicia que es el sostén de vosotros y que gracias á él os tiene con posición y nombre. Y ese vino que absorvéis con vehemencia en las cantinas aristocráticas, es su sangre pura, es su esfuerzo sagrado, es el producto legal y honrado de su trabajo; y sin embargo, en el tragín cotidiano desdenáis su compañía porque os parece inmerecida ó asquerosa, porque os parece ínfimo el jugo de sus fuerzas y quisiérais arrebatárselo hasta el placer de la sonrisa y hacer vuestra la claridad de su mirada.

El obrero culto mira pasar la vida como un extraño panorama, y siente como un dardo venenoso la injuria del patrón ó la blasfemia del jefe. Pobre! Él sólo tiene derecho á sus fuerzas y vosotros al capital que los mismos brazos que flageláis y la misma conciencia que injuriáis, os han producido.

Patrones: ved en el obrero á una planta que está dando gananciosa cosecha, y en vez de desgajar sus ramas como gamines traviosos, procuradle rayos de sol y raciones de agua,—que pueden ser demostraciones amables de cariño y aprecio.

La planta que se poda cuidadosamente, dá hermoso fruto; pero la que se atropella y no se estima, crece estéril y se deja alimentar por sus compañeras las plantas herbáceas de la rebelión.

### La Reina

Tienda de Novedades  
— I. PERERA & C<sup>o</sup> —



Como su nombre lo indica es la REINA de las tiendas, no sólo en su surtido sin igual,—sino en sus precios,—que no admiten competencia.

La riqueza se hereda; pero lo que no se hereda ordinariamente es la facultad de adquirirla y, mucho menos, la de conservarla.

## NUESTROS EDITORIALES

### Un aplauso á la Prensa defensora

YA que nuestra voz es apagada y que apenas logra encontrar eco entre la multitud oprimida que sabe justamente corresponder á los esfuerzos de la rebeldía honrada; ya que nos es suficiente señalar los graves daños aunque por ello suframos la decepción del indiferentismo procedente de la alusión; ya que es el pueblo el que nos escucha con sagrada paciencia y con ella misma marcha á la vanguardia de nuestras ideas, lo cual representa un éxito en lo futuro para machacar con mazo de acero en no lejano día las torpezas incoherentes de los de arriba; ya que somos nada y seremos mucho, permítanos la prensa honrada, la prensa libre y defensora de los derechos del pueblo—de dentro y fuera de Costa Rica,—un efusivo y sincero aplauso por su hermosa campaña de victoria que ha emprendido al iniciar, con atinadas explicaciones, los grandes despilfarros que produce la ya nacida y vigorizada Corte de Justicia Centro-americana, esa entidad compuesta de gamonales que puede ser respetable por sus representantes, pero que año por año, día por día, está consumiendo no sólo los ingresos por demás escasos de Centro América sino que comienza á adivinarse la desconformidad de los pueblos, que cual incautos corderos, han soportado tantas veces la mancilla inícuca de los soberanos,—las farsas que se representan en su nombre—y que ignominiosamente pagan con la jactancia de la burla.

Muy felizmente se inauguró la Quinta Conferencia Centro-americana que se reunió en esta capital y en ella se habló de un patriotismo superfluo, mentiroso, que al recordarlo hace convulsionar los nervios de los que sienten amor á la verdad y cariño indefinido por la Patria, por ese girón del alma de cada ciudadano que prisionero en la cárcel de la impotencia, mira con las manos atadas y la boca amordazada por el poder, cómo la destrozan entre sus manos potentes, los hartos de la satisfacción, los que erutan bocanadas de dominio en medio de la espuma amarillenta de la falsedad, de esa espuma repugnante que es odiosa al paladar después del succulento, aristocrático festín.

¡Pobre Centro América! Con esas artimañas está muy lejos la hora de tu salvación y muy cercana la consumación de tus libertades. Esos ruidos que se oyen no son de los clarines de la victoria, son de las cadenas de la opresión; y esos cubiertos que chocan en los banquetes suntuosos, son los grillos, el cadalso y la carlanca; y ese salón fastuoso donde se efectúa la cena, elegantemente adornado con flores y banderas de franjas rojas y estrellas, es la cárcel lúgubre de más tarde,—es la corona blanca con que asiste al matrimonio una esposa mártir.

Para la Prensa honrada y defensora,—que no sabe arrastrarse,—nuestro aplauso!

## SUGESTIONES

### El porvenir del periodismo costarricense

(Al reverso de la actual Ley de Imprenta)

Si algún día llegamos á tener que escribir en parábolas,—cosa que puede suceder menos remotamente de lo que se piensa,—tendremos los que escribimos para el público que tomar, á la misma hora que el chocolate y el café, nuestra buena ración de Biblia, el libro maestro de los libros, como lo llama un Monseñor. Eso de tener que convertirnos en salamandra ideal para vivir entre el fuego y no quemarnos, es cosa que puede llamarse *chiste trágico*. Será esta la época, si es que esa etapa se inaugura,—de una gimnasia intelectual incomparable,—que obligará á los periodistas á sostener el equilibrio de las fuerzas físicas por medio de las duchas en casa de Antillón y del juego de *foot-ball* en la Sabana á cuyo fin se formará una sociedad atlética de periodistas.

*Vivir para ver.* La sátira,—si alguno se atreviera á ella,—tendrá que ser ática en la forma y suave, con la suavidad de terciopelo, en el fondo. El ataque deberá ser como los asaltos en los salones de armas, usando guantelete de blanca cabritilla, y no de tosca gamuza. Las estocadas no *sacarán la sangre*: bastará que ellas señalen el corazón.

Porque habrá también que huir de la parábola irritada y violenta.—El lenguaje de Moisés,—atemorizador y turbulento,—no convendrá en esta gimnasia sorprendente. Que no haya sino inocencia como la de Abel, castidad como la de José y mansedumbre como la de Abraham. Con una coraza así; con la que proporciona la augusta triología de la inocencia, de la castidad y de la mansedumbre, entraremos en el fuego, los que oficiamos en los sacrosantos altares de la Idea, y cuando alguno quiera asar castañas, le diremos: *Bueno, caballero, áselas Ud.*, pero meta el brazo hasta los hombros, y déjenos aquí,—como garantía,—mil colones, por lo menos,—por si acaso alguna castaña se queda sin sacar.....

## Películas del salvadoreño Ivanoff

### EL GALLO

II

Su canto es para el madrugador labriego, la campanada de un reloj. Por su canto, el nocturno viajero que cruza á altas horas de la noche, espesos bosques y tristes soledades, se dá cuenta de que se aproxima á un lugar campestre, al que en caso de necesidad puede acudir. ¡Cuan grato es, al despertar en la madrugada, oír la alegre diana con que los gallos saludan la entrada triunfal de un nuevo día de verano! Pero qué triste sería para San Pedro aquel canto que, después de negar á Cristo le recordaba estas palabras: "De cierto te digo que, esta noche, antes que el gallo cante me negarás tres veces".

El gallo, que con gloria figura en las ciencias, en las artes y en la Historia, figura en

gran manera también en muchos y muy encantadores modismos de la lengua costellana. "Tener sangre de gallo" es ser belicoso; "alzar el gallo" es hablar en tono arrogante, así como "hacer bajar el gallo" significa humillar la arrogancia; "una pata de gallo" se dice á una salida inoportuna; "está como el gallo de Morón" el que no tiene un centavo y "suelta un gallo" el que deja escapar una nota falsa. La exclamación "¡otro gallo me cantará!" equivale á "¡otra sería mi suerte!". "Gallos te dejo" son los jovencitos fatuos y ridículos que no poco abundan y que andan buscando la ocasión de "tener el ala" á alguna moza. "Hacerse el gallo," "ir á escuchar gallo," "al primer gallo," "llegar una cosa entre gallos y media noche," son todos modismos castellanos.

## Femeninas

### EL-VESTUARIO

El vestuario,—motivo de un capítulo en la obra de Stratz,—es otro elemento estético. Todas las mujeres se ocupan de él, pero pocas, muy pocas, acertadamente; porque se ignora que el arte del vestido es más subjetivo y personal que general y sintético. Es uno para cada ser femenino, este es el secreto, no uno para todas las mujeres del mundo ó de una raza.

Cuanto á las aplicaciones de este trabajo,—diré solo que el autor inicia una nueva doctrina de belleza, que estimulará, sin duda, el estudio de los pintores y los escultores,—ofreciéndoles, desde luego, una base más segura y positiva.

Los consejos del autor sobre las modificaciones posibles de la morfología humana y del perfeccionamiento de la belleza deben ser leídos con sumo interés y marcada atención. La belleza nace, pero también se forma.

Así, las que la posean, podrán aumentarla y las que de ella carecen, se acercarán algo á su esplendor, lo mismo que se acerca una á la perfección intelectual y moral por los medios educativos del espíritu.

Envío de *Emilia Castro Salas*

## Hazañas yankees

Persona que llegó ayer de Nicaragua, nos informa que la presión que ejercen en León y Managua las tropas yankees, no tiene nombre; completamente observan las funciones que ejercen las autoridades del país. Los yankees andan en carruajes, ebrios y disparando tiros á los perros que encuentran en su trayecto.—De "El Pacífico."

GRAN BARATILLO

LA SEVILLANA.

TIENDA DE RICARDO INCERA

Situada 50 varas al Norte de la Bótica Oriental

Acudid! Renovación constante de artículos. Acudid!

Todo dolor humano tiene un momento de calma, de consuelo y de esperanza.

### El mausoleo de los tipógrafos

Como se sabe ya, quedó aprobado en definitiva, en la última asamblea general de la Sociedad Tipográfica, la construcción del mausoleo para dicha Sociedad, en el cual se depositarán los restos de todos los asociados.

La obra, como es valiosa, será costada en parte, con capital de la Sociedad, y en parte por contribución voluntaria.

En la asamblea general extraordinaria que se verificará el domingo próximo, se nombrará el tesorero de la contribución voluntaria.

### Los Gobiernos que saben gobernar

De la opresión nace la rebeldía, como nace la explosión por los choques de las masas inflamables.

Así los pueblos que son tratados con dureza sienten el rubor de la ira vengadora.

Un cablegrama reciente de los Estados Unidos nos hace recordar aquella manifestación prohibida por la fuerza armada y algunas otras pequeñas arbitrariedades que si hubieran ocurrido en cualquier otro punto de Centro América, quizás hubieran pasado desapercibidas ó se hubieran tenido como producto elocuente de una tiranía vigorizada, pero los hechos se han cruzado aquí en Costa Rica, en esta hermosa patria que tan altos vuelos de libertad la han caracterizado con gloriosa fama hasta en las regiones europeas, y ha merecido el elogio de la pluma de los más grandes escritores contemporáneos.

Pues bien, en Estados Unidos acaba de suscitarse una huelga de sesenta mil obreros, y para demostrar la actitud que observan los gobiernos republicanos de hecho y no de palabra, en estos casos, oigamos el cable que trasmite la noticia con todos sus detalles:

New York, 13.—60.000 huelguistas trabajadores de vestidos, formaron una gran manifestación recorriendo la ciudad, acompañados de ocho bandas, tocando "La Marsellesa", con banderas de todas las naciones y principalmente de Estados Unidos. En la plaza La Unión hablaron los cabecillas. 750 policías guardaban el orden. Coméntase favorablemente la conducta en la manifestación, la más grande de obreros en este país.

La anterior noticia deja ver que Estados Unidos es un país netamente civilizado, y de él deben aprender los gobiernos de la América Latina.

Si en alguna de estas democracias de la América del Centro ocurriera una cosa proporcionalmente parecida, en vez de lanzar á la calle un refuerzo de hombres que cuidaran por la integridad personal de los individuos en huelga,—como lo hace la república más grande del mundo,—aquí, en estas latitudes, se lanzaría un piquete de hombres armados para que disolviera los grupos por medio del acto por demás estúpido del atropello, del ultraje y de la blasfemia.

Es muy penosa la franqueza, pero no podemos ser cómplices de una vergüenza inculta.

### Agente en Heredia

Ha aceptado la Agencia de este periódico en Heredia el señor don Carlos Lizano U., con quien podrán entenderse nuestros favorecedores de esa localidad, siendo nulo todo trato que se haga con cualquiera otra persona.

### CAMPAÑAS DE «LA AURORA SOCIAL»

## El Monopolio del Trabajo

### Faltan brazos en Costa Rica?

En Europa todo es grande, hasta la miseria.

SE habla con alguna insinuación en los corrillos del pueblo de la próxima llegada al país de un lote de inmigrantes europeos que contratados de antemano vendrán á ocuparse de oficios domésticos.

La autoridad respectiva ha dado su aprobación á este proyecto, podemos asegurar, sin conocimiento de causa, porque antes debió haber estudiado por medio de una comisión que conociera de los asuntos íntimos del pueblo ó que meditara si era laudable su propósito.

Si bien es cierto que en Costa Rica se cruzan dificultades con el servicio doméstico, no es este el modo inmediato de curarse de ello. Este país es sumamente pequeño para esas innovaciones que puede ser que traigan la comodidad por algún tiempo para esas casas á donde van ser colocados los siervos que se comprarán en Europa y hasta se puede augurar una ganancia pingüe á los forjadores de ese proyecto, pero no se ha visto en su fondo el grave perjuicio que se hará al pueblo que trabaja,—y muy posible al Estado en general,—por

Reproducción autorizada por más de quinientas firmas, la mayor parte de mujeres

que actualmente en este país está comenzando una era de crisis, una situación estrecha, una vida casi angustiada, que en no lejano día se trocará en penuria general; esto es, en ese ambiente de miseria prolongada que viven en Europa las clases bajas; esas clases infelices en donde más se vé el suicidio por miseria y casi diariamente se palpan las horribles escenas del apareamiento de cadáveres de personas que han muerto de hambre y de frío.

Nuestra misión es muy amarga, porque es la de defender los derechos del pueblo, y es por esto que tenemos que apoderarnos de la dura franqueza.

Muy á tiempo nos parece la llamada para que se evite un desastre, sí, un desastre de miseria.

La crisis nos invade, y si la llegada de esos quinientos inmigrantes se efectúa aumentará el hambre entre los del país y disminuirá el trabajo. También aumentarán los robos y la prostitución, porque en Europa hay arte para todo.

Si fuere necesario trataremos con más interés este asunto, porque no somos retrógrados al progreso, pero sí defensores del pueblo y del Estado.

## Ideal obrero

La bandera del obrero debe de ser el trabajo, su defensa el ahorro, su consigna el deber.

El trabajo ennoblece, da alegría, aumenta las esperanzas y hasta el hombre más depravado reconoce sus beneficios. Enarbolar amparar y defender otra bandera, es proclamar el horror, es cuadyuvar á uno de los pretextos que tanta sangre y miseria le cuesta á la humanidad. El trabajo es uno de los factores más importantes del progreso universal.

El ahorro es el seguro más positivo para la vejez y una prueba inequívoca del buen juicio de quien lo practica. Hé aquí la opinión de Roberto Bruns: Para alcanzar la dorada sonrisa de la fortuna, hazle la corte asiduamente y reúne bienes por todo medio que justifique el honor: no para enterrarlos en un huerto, ni para arrastrar trenes, sino para tener el glorioso privilegio de ser independiente.

Es tan hermoso y sano este principio, que sólo pueden verlo con indiferencia, los que no conocen la gloria ni el honor.

El cumplimiento del deber es la acción que hace más grata nuestra vida, porque nuestra conciencia jamás se satisface con falsas apariencias sino con hechos justos. Oigamos lo que dice Samuel Smiles al hablar del deber. Hay una doblez de conducta que es tan mala como una falsedad de palabra. Las acciones tienen una voz tan clara como las palabras. El hombre vil es falso á su profesión. Evita la verdad que profesa creer. Juega con dos caras. Carece de sinceridad y de veracidad. El hombre sincero habla como piensa, cree como pretende creer, obra conforme profesa que obra, y ejecuta lo que promete.

Seamos, pues, sinceros, practiquemos el ahorro y amemos el trabajo.

Justo Lagos

## El proscrito

Cuando un rebelde muere, sobre su tumba se hace la comedia del Perdón.

La Muerte, desarma sus enemigos; para el proscrito no hay olvido... es la pesadilla del despotismo y el reproche vivo de los esclavos.

Ese hombre nos denigra, dice el amo: hay que matarlo; ese hombre nos humilla, dicen los lacayos: hay que devorarlo. El proscrito es inerme, pero es inmune; su dolor le sirve de escudo: ¿con qué podríais amenazarlo? Su patria? La ha perdido. Su familia? La ha dejado. Su amor? Lo ha extrangulado dentro de su propio corazón. ¿Qué podréis arrebatarme? ¿La vida? Y, ¿qué es la vida para un proscrito?

—Su sangre mancharía vuestras manos, menos sus lágrimas. Las lágrimas del proscrito son el gran grito inexorable....

Vargas Vila

### SASTRERÍA CASTAING

—ALAJUELA.—COSTA RICA—

Nada nos sucede que no sea de nuestra propia esencia. No se presenta ninguna ocasión heroica, sino á quien ya era desde hacía tiempo un héroe obscuro y desconocido.—Maeterlinck

**Se vende** una casa, que está situada en uno de los lugares más pintorescos de esta ciudad. Está recientemente construida y es contra temblores. Para más informes dirigirse al Apartado N° 767.

## «La Aurora Social»

Vocero Defensor de la Clase Obrera Centro-Americana

Dirección: Apartado N° 767

Aparecerá cuatro veces durante el mes: los jueves

Suscripción mensual..... ₡ 0-25  
Número suelto..... " 0-10

Gran baratillo en «La Sevillanas»

El valor que se ha tenido, forma en muchas ocasiones, la mejor parte del valor que se tiene.—Madame Swetheine.

Los espíritus más ventajosamente dotados son los que mejor saben amar.—

### Carlos Mora Poveda

Agente de Funerales y Circulaciones  
150 varas al Oeste de la Botica de La Dolorosa

### Alfonso XIII, el único liberal

Madrid, 16.—Se publicó la anécdota de que el rey preguntó ayer, á los funcionarios de la mayoría, ¿Cuáles eran sus opiniones políticas? y le contestaron:—"Conservadores" y él contestó:—"En esta casa, soy yo el único liberal."

Es realmente una de las figuras más simpáticas la de Alfonso XIII entre los actuales monarcas.

Toda la dureza de líneas que pudo heredar de la familia real Hapsburgo, se ha desleído en la gracia ingérita de la familia borbónica. Es el de Alfonso XIII un rostro franco y agradable, sin asomos de petulancia ni soberbia.

Los que conocen íntimamente á este joven rey, aseguran que será un gran gobernante cuando llegue á la edad madura. Por ahora no se le ve sino como un buen mozo, que va regando simpatías por todas partes y ganándose, poco á poco, como demócrata convencido, el corazón de todos los hijos de la Madre Patria.

### Apolonio Agüero Monge es un prisionero inocente

Ha llegado á nuestras manos un escrito que por lo exrenso no le damos entera publicidad, pero es una demostración latente de que la Justicia sufre á veces errores lamentables que bien podrían borrarse revisando los procesos ó acatando las leyes con cordura. Es un crimen que se le imputa á Apolonio Agüero Monge, siendo éste un individuo correcto, motivo por el cual la justicia debiera analizar los hechos pasados y castigar al verdadero culpable en el delito.

El crimen ocurrió en San Rafael de Desamparados la noche del 23 de octubre de 1911, y según el escrito que se haya en nuestras manos Agüero Monge ha sido condenado injustamente, por cuanto los testigos se declararon en su contra y lo atacaron con falsedades.

Al respecto dice Agüero Monge: "La noche que hirieron gravemente á Serapio Mora no fui más que un simple mediador por orden del Juez de Paz de aquel distrito, lo cual dió motivo á que se creyera que yo había sido el autor de un hecho tan grave, pero las autoridades y algunos testigos saben que el autor es un individuo que está en libertad y que yo estoy sufriendo la condena por él. Sólo quiero que el público quede convencido que me han hecho responsable de un crimen que no debo y que no culpo á ninguno de los que me han juzgado sino á los falsos testigos que de Dios tendrán la recompensa."

Esto dice en su escrito para finalizar Apolonio Agüero Monge, el cual está en nuestro poder, para quien quiera conocer á un inocente prisionero y al autor de un crimen, que está libre.

## Gran Cafetería CHASSE

Situada 200 varas al Sur del Parque Morazán

Cuesta de Moras

Café, té, chocolate, sandwiches, á toda hora. Actividad en el servicio. Esmerado aseo y artículos siempre frescos.—Hermoso salón de billar.



**Sombrereria**  
**-La Reforma-**  
TOMAS VALVERDE C.  
Surtido completo de sombreros en todo estilo conforme a la  
—ULTIMA MODA—  
Importación directa de toda clase de materiales —Precios muy reducidos.  
1ª Avenida Oeste, entre la Artillería y el Mercado.

**Mannel Madrigal Q.**  
FRENTE AL PALACIO DE JUSTICIA  
Tienda de Novedades  
Especialidad en Ropa Hecha

**Sastrería Española**  
DE GREGORIO EXPOSITO  
Materiales de primera clase  
Elegancia en el corte  
Prontitud en los encargos  
Avenida Central, frente Mr. Asch

**Panaderia**  
**--La Soledad--**  
PRUDENCIO ODIO  
Elabora pan tres veces al día y gasta las mejores harinas que llegan al país del extranjero y criolla del molino Fernández. Remite pan a domicilio y hace descuentos favorables.  
Teléfono N° 236.



**Zapatería**

do R. Aquiles Sánchez

Situada en la Calle Central,  
200 varas al S. de la Catedral

Calzado fuerte y flexible  
Cosido ó clavado, á gusto del cliente

American shoes styles  
El calzado que se hace se recomienda por sí solo.

**LO MEJOR DE ALAJUELA**

LIBRERIA DE C. CALVO FERNANDEZ Y C<sup>a</sup>

GRANDES EXISTENCIAS

Centro General de Suscripciones

Oficina de Agencias y Comisiones



Apartado Núm. 28.



Telégrafo Librería



Agencia de la Imprenta Moderna

Agencia de la Imprenta Alsina

Papelería o Joyería o Cigarrería

Importación directa. —o— Ventas por mayor y al menudeo.

**LA EUROPA**

2a. Avenida, 25 varas al Oeste del Parque Central

Restaurant de primer orden

Excelente y variado menú

Servicio esmerado

Cocina :: Francesa

Habitaciones amplias é higiénicas. Su servicio de banquetes y á domicilio, no tiene rival. CENAS hasta las 11 p. m., á gusto del cliente más exigente.

CARLOS VENTURA, Propietario.

**Zapatería de Enrique Benavides**

Calzado para señoras, perfectamente acabado. Para caballeros, gran variedad en estilos.

**PLATERIA DE PARIS**

Establecida al lado Este del Cuartel de Artillería

En esta casa se hacen los trabajos más finos de grabado en metálico, montaduras, medallones, etc. y toda otra obra artística en metales finos y piedras preciosas. Continúa existencia de joyas y obras de arte.

—SAN JOSÉ.— COSTA RICA —

Carpintería y Ebanistería de J. Urgellés

Fábrica de marcos

Altarés + Púlpitos + Confesionarios + Sillería Cortinajes

Láminas de todas clases

Muebles de encargo

Avenida 1ª Este, al lado de la Ferrería de Rodríguez.

San José — Costa Rica

—Imprenta "EL PUEBLO"—  
250 varas al Sur de la Botica Francesa  
San José.—Costa Rica.

**Carpintería, Ebanistería**

José Méndez Chávez —Ebanista—

y Tapicería

Alberto Soto López —Tapicero—

Frente al Club Internacional y 50 varas al Norte del Carmen

Fabricación de muebles de todos los estilos, desde el más humilde, hasta el aristocrático modernista.  
Colchones y cortinajes

**Gran Hotel Internacional**

— San José —

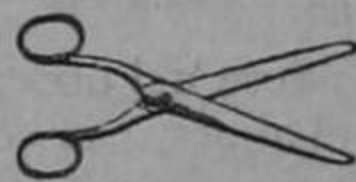
RESTAURANTE DE PRIMERA CLASE

Unico con salón de Billar.—Excelente cantina.—Habitaciones lujosas.—Es el preferido por las gentes de buen gusto, por su confort y aseo. — Administrado personalmente por su propietario

ALFREDO TOSI

Teléfono N° 215.

Apartado N° 398.



**La Tijera de Oro**  
Sastrería de David Loria

Av. Central, contiguo á «La Barcelona»  
Corrección en el corte. —o— Esmero y Prontitud

**Barbería**

FRENTE AL CARMEN



Se hace toda clase de cortes de pelo, por módico precio

A los Médicos y Cirujanos:—Tenemos los útiles necesarios para afilar instrumentos de cirujía, además navajas, tijeras, cuchillas, etc.

¡No más canas! Se encuentra de venta el Tinte Maravilloso que tanta fama ha dado al Dr. Casanova, y el AGUA RESTAURADORA del mismo doctor. La hay para el pelo negro ó castaño. Con un solo frasco de este tinte se conserva el pelo del color natural. Es el único agente en Costa Rica, Manuel Saldías.



**Talabartería**

do Juan José Romero

Situada en la Calle 8ª Norte,  
50 varas del Mercado  
—Paso de la Vaca—  
Se hacen toda clase de trabajos concernientes al ramo.

**Manuel Calvo Vega**  
—Hojalatero—

Entendido en todo lo concerniente al ramo de cañería. Garantiza su trabajo y ofrece hacer cualquiera obra que se le encomiende por menos precio de lo que otro cobre, de modo que es notoria la utilidad que resulta de su trabajo. Ver y creer Dirijase al apartado 767

Busque Ud. "La Aurora Social"

**Jardinería La Camelia**

Decoraciones de casas para matrimonios, bailes, banquetes, etc.  
150 varas al Sur de La Dolorosa.  
—TELÉFONO N° 172—

de Francisco Avila  
CALLE CENTRAL SUR. — LINEA DEL TRANVIA

Esmero en los trabajos de coronas, anclas, palmas y cruces  
Especialidad en bouquets y canastas para regalos de boda.